

CONTRATO MAG-No. 005/2022

"SERVICIO DE MANTENIMIENTO PREVENTIVO Y CORRECTIVO PARA LA FLOTA VEHICULAR DEL MAG"

Nosotros, DAVID JOSUÉ MARTÍNEZ PANAMEÑO, [REDACTED]

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED], actuando en representación del Estado y Gobierno de El Salvador en el Ramo de Agricultura y Ganadería, en mi carácter de Ministro de Agricultura y Ganadería y que en el transcurso de este instrumento me denominaré **"EL CONTRATANTE o EL MAG"**, institución del domicilio de Santa Tecla, departamento de La Libertad, con Número de Identificación Tributaria cero seiscientos catorce-cero diez mil ciento treinta y uno- cero cero seis-nueve; y por otra parte **LUIS ENRIQUE SIMO TROYA**, [REDACTED]

[REDACTED], actuando en mi calidad de Apoderado Especial Administrativo de la sociedad IMPRESSA TALLERES, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE que se abrevia IMPRESSA TALLERES, S.A. DE C.V., persona jurídica del domicilio de Apopa, departamento de San Salvador, con Número de Identificación Tributaria cero seiscientos catorce - cero diez mil doscientos noventa y cuatro - ciento seis - uno, que en el transcurso del presente instrumento me denominaré **"LA CONTRATISTA"**; y en los caracteres dichos MANIFESTAMOS; que hemos acordado otorgar el presente contrato proveniente del proceso de **LICITACIÓN ABIERTA LA DR-CAFTA/ADA UE CA/TLC-CA-COREA - No. 003/2022-MAG** denominado **"SERVICIO DE MANTENIMIENTO PREVENTIVO Y CORRECTIVO PARA LA FLOTA VEHICULAR DEL MAG"**, de conformidad con el Tratado de Libre Comercio entre República Dominicana, Centroamérica y los Estados Unidos (TLC-DR-CAFTA), el Acuerdo de Asociación entre Centroamérica y la Unión Europea (ADA UE CA), el Tratado de Libre Comercio entre la República de Corea y las Repúblicas de Centroamérica (TLC-CA-COREA), la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, LACAP y su Reglamento, y en especial con las obligaciones, condiciones y pactos siguientes: **I. OBJETO DEL CONTRATO**. El objeto del presente contrato es la prestación del **"SERVICIO DE MANTENIMIENTO PREVENTIVO Y CORRECTIVO PARA LA FLOTA VEHICULAR DEL MAG"**, según el siguiente detalle:

No	PLACA	TIPO	MODELO	MANTENIMIENTO PREVENTIVO PRECIO UNITARIO (US\$)				PRECIO TOTAL DE MANTTO. PREVENTIVO US\$
				No. 1	No. 2	No. 3	No. 4	
AUTOMÓVILES MAG-SEDE								
1	N-13578	Automóvil	STARLET XL	\$ 34.40	\$ 34.40	\$ 34.40	\$ 34.40	\$ 137.62
2	N-12397	Automóvil	LAND CRUISER	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 165.20
3	N-8934	Automóvil	SUNNY	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 151.58
4	N-8993	Automóvil	SUNNY B12	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 151.58
5	N-16781	Automóvil	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
6	N-13923	Automóvil	VITARA	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
7	N-13918	Automóvil	COROLLA XL	\$ 34.40	\$ 34.40	\$ 34.40	\$ 34.40	\$ 137.62
8	N-17093	Automóvil	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
9	N-16783	Automóvil	4 RUNNER SR5	\$ 55.93	\$ 55.93	\$ 55.93	\$ 55.93	\$ 223.72
10	N-2613	Automóvil	SENTRA	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 151.58
11	N-16748	Automóvil	4 RUNNER	\$ 55.93	\$ 55.93	\$ 55.93	\$ 55.93	\$ 223.72
12	N-8770	Automóvil	NATIVA	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
13	N-17650	Automóvil	JIMMY VJX	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
14	N-17258	Automóvil	PRADO	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
15	N-17257	Automóvil	PRADO	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
16	N-17251	Automóvil	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
17	N-17260	Automóvil	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
18	N-17255	Automóvil	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
19	N-11767	Automóvil	4RUNNER	\$ 55.93	\$ 55.93	\$ 55.93	\$ 55.93	\$ 223.72
20	N-17256	Automóvil	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
21	N-17252	Automóvil	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
22	N-8831	Automóvil	NATIVA	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
23	N-2792	Automóvil	LANCER GL	\$ 35.12	\$ 35.12	\$ 35.12	\$ 35.12	\$ 140.50
24	P-285303	Automóvil	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
25	N-8044	Automóvil	EVEREST WLT 4	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
26	N-3861	Automóvil	I-10 GLS	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 132.50
27	N-3862	Automóvil	I-10 GLS	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 132.50
28	N-3867	Automóvil	I-10 GLS	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 132.50
29	N-3863	Automóvil	I-10 GLS	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 132.50
30	N-3864	Automóvil	I-10 GLS SEDAN	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 132.50
31	N-2841	Automóvil	SENTRA EX SAL	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 151.58
32	N-2846	Automóvil	SENTRA EXAL	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 151.58
33	N-13453	Automóvil	NATIVA	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
34	N-2318	Automóvil	LANCER GL	\$ 35.12	\$ 35.12	\$ 35.12	\$ 35.12	\$ 140.50

35	N-2329	Automóvil	LANCER GL	\$ 35.12	\$ 35.12	\$ 35.12	\$ 35.12	\$ 140.50
36	N-4414	Automóvil	LANCER GL	\$ 35.12	\$ 35.12	\$ 35.12	\$ 35.12	\$ 140.50
37	P-228991	Automóvil	RAV4	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 165.20
38	P-285298	Automóvil	RAV4	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 165.20
39	N-5185	Automóvil	JIMMY	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
40	N-6836	Automóvil	JIMNY	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
41	N-6842	Automóvil	JIMNY	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
42	N-6832	Automóvil	JIMNY	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
43	N-6101	Automóvil	RAV4	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 165.20
44	N-6049	Automóvil	JIMNY	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
45	N-6032	Automóvil	JIMMY	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
46	N-5144	Automóvil	JIMMY	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
47	P-683365	Automóvil	KDJ150L-GKAEY	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 218.52
48	N-8205	Automóvil	TIIDA	\$ 60.65	\$ 60.65	\$ 60.65	\$ 60.65	\$ 242.61
49	P884824 Antes N-8820	Automóvil	SORENTO EX	\$ 75.06	\$ 75.06	\$ 75.06	\$ 75.06	\$ 300.23
	49	Automóviles		\$ 2,094.26	\$ 2,094.26	\$ 2,094.26	\$ 2,094.26	\$ 8,377.05
CAMIONES MAG-SEDE								
50	N-18110	Camiones	K3000S	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 409.96
51	N-2824	Camiones	CANTER	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 409.96
52	N-2812	Camiones	CANTER	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 409.96
53	N-5795	Camiones	HD45	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 409.96
54	N-5766	Camiones	HD45	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 409.96
55	N-5796	Camiones	HD45	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 409.96
	6	Camiones		\$ 614.94	\$ 614.94	\$ 614.94	\$ 614.94	\$ 2,459.75
MICROBUSES MAG-SEDE								
56	N-10159	Microbuses	HI ACE	\$ 77.15	\$ 77.15	\$ 77.15	\$ 77.15	\$ 308.60
57	N-8743	Microbuses	LITE ACE	\$ 74.75	\$ 74.75	\$ 74.75	\$ 74.75	\$ 299.00
58	N-8424	Microbuses	HI ACE	\$ 77.15	\$ 77.15	\$ 77.15	\$ 77.15	\$ 308.60
59	N-16915	Panel	PREGIO 3V RS	\$ 74.99	\$ 74.99	\$ 74.99	\$ 74.99	\$ 299.96
60	N-2197	Microbuses	COASTER	\$ 98.73	\$ 98.73	\$ 98.73	\$ 98.73	\$ 394.93
61	N-15005	Microbuses	BOXER 350 LN	\$ 92.49	\$ 92.49	\$ 92.49	\$ 92.49	\$ 369.96
	6	Microbuses		\$ 495.26	\$ 495.26	\$ 495.26	\$ 495.26	\$ 1,981.05
PICK UPS MAG-SEDE								
66	N-13996	Pick-up	HILUX	\$ 38.30	\$ 38.30	\$ 38.30	\$ 38.30	\$ 153.21
67	N-11059	Pick-up	DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77

68	N-11067	Pick-up	DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
69	N-11056	Pick-up	4X4 DC	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
70	N-11057	Pick-up	DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
71	N-17719	Pick-up	HI LUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
72	N-15393	Pick-up	HILUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
73	N-15711	Pick-up	HAILUX	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
74	N-15018	Pick-up	HILUX 4X4 DOBLE CABINA	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
75	N-5038	Pick-up	HILUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
76	N-10979	Pick-up	HILUX DOBLE C.	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
77	N-6358	Pick-up	HILUX DOBLE C.	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
78	N-2817	Pick-up	HILUX DOBLE C	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
79	N-16698	Pick-up	DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
80	N-2125	Pick-up	FRONTIER 4X4	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
81	N-17471	Pick-up	B2900 4X4	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 243.64
82	N-16873	Pick-up	B2500 CL 4X2	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
83	N-5235	Pick-up	B2900 4X4	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 243.64
84	N-17281	Pick-up	HILUX	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
85	N-17543	Pick-up	HILUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
86	N-17544	Pick-up	HILUX	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
87	N-2794	Pick-up	L200 4X2 DC	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
88	N-17116	Pick-up	4X4	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
89	N-2260	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
90	N-2261	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
91	N-3005	Pick-up	HILUX	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 218.52
92	N-2539	Pick-up	BT-50 4X4 DOBLE CABINA	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
93	N-2534	Pick-up	BT-50 4X4 DOBLE CABINA	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
94	N-2542	Pick-up	BT-50 DOBLE CABINA	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
95	N-4084	Pick-up	TFS85HDPLM XG1	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 240.81
96	N-13718	Pick-up	N/D	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
97	N-2825	Pick-up	4X2 DX	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
98	N-6529	Pick-up	TFS85HDPLM XG1	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 240.81
99	N-2540	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
100	N-4680	Pick-up	L200	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
101	N-13721	Pick-up	L 200	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
102	N-9926	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
103	P-7614	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
104	N-10115	Pick-up	DOBLE CAB	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
105	N-5961	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20

106	N-5870	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
107	N-5871	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
108	N-5890	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
109	N-3048	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
110	N-9228	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
111	N-2505	Pick-up	BT50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
112	N-7615	Pick-up	FRONTIER 4X4 DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
113	N-2998	Pick-up	FRONTIER 4X4 DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
114	N-7606	Pick-up	FRONTIER 4X4 CABINA SENCILLA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
115	N-7649	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
116	N-7650	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
117	N-2065	Pick-up	L200	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
118	N-2975	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
119	N-2003	Pick-up	L200	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
120	N-2067	Pick-up	L200	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
121	N-2105	Pick-up	L200	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
122	N-7468	Pick-up	4X2	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
123	N-2075	Pick-up	L200	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
124	N-5425	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
125	N-5400	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
126	N-5363	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
127	N-5431	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
128	N-5381	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
129	N-5429	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
130	N-5392	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
131	N-5395	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
132	N-5428	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
133	N-5423	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
134	N-5432	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
135	N-5373	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
136	N-5434	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
137	N-2702	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
138	P-683363	Pick-up	HILUX	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 218.52
139	N-5426	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
140	N-2940	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
141	N-8754	Pick-up	HILUX	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 218.52
142	N-5370	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
143	P-325636	Pick-up	HILUX	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 218.52
144	P-325588	Pick-up	HILUX	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 218.52
145	P-772645	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
146	P-996050	Pick-up	HILUX	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 218.52
147	N-8202	Pick-up	FRONTIER	\$ 41.10	\$ 41.10	\$ 41.10	\$ 41.10	\$ 164.41
148	N-6856	Pick-up	FRONTIER	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
149	N-9798	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20

150	N-9897	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
151	N-9807	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
152	N-9810	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
153	N-9936	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
154	N-9932	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
155	N-9836	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
156	N-9800	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
157	N-11530	Pick-up	FRONTIER	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
158	N-9778	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
159	N-9793	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
160	N-6874	Pick-up	FRONTIER	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
161	N-6880	Pick-up	FRONTIER	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
162	N-6962	Pick-up	FRONTIER	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
163	P-798122	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
164	P-941356 ANTES N-9759	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
165	P-941721 ANTES N15829	Pick-up	HILUX	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 218.52
166	P-941360 ANTES N15830	Pick-up	HILUX	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 54.63	\$ 218.52
167	P-941817 ANTES 15608	Pick-up	NP300	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
168	N-18535	Pick-up	L200	\$ 82.73	\$ 82.73	\$ 82.73	\$ 82.73	\$ 330.92
169	N-18531	Pick-up	L200	\$ 82.73	\$ 82.73	\$ 82.73	\$ 82.73	\$ 330.92
170	N-18529	Pick-up	L200	\$ 82.73	\$ 82.73	\$ 82.73	\$ 82.73	\$ 330.92
171	P-4C83 ANTES N-18533	Pick-up	L200	\$ 82.73	\$ 82.73	\$ 82.73	\$ 82.73	\$ 330.92
	106	Pick-ups		\$ 5,492.05	\$ 5,492.05	\$ 5,492.05	\$ 5,492.05	\$ 21,968.19
SUB TOTAL VEHÍCULOS MAG-SEDE								\$ 34,786.05

DESTACADOS EN MATAZANO - SOYAPANGO PARA MANTENIMIENTO PREVENTIVO Y CORRECTIVO AÑO 2022								
No	PLACA	TIPO	MODELO	MANTENIMIENTO PREVENTIVO PRECIO UNITARIO (US\$)				PRECIO TOTAL DE MANTTO. PREVENTIVO US\$
				No. 1	No. 2	No. 3	No. 4	
AUTOMÓVILES MATAZANO-SOYAPANGO								
1	N-2332	Automóvil es	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
2	N-2337	Automóvil es	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
3	N-10095	Automóvil es	ROCKY	\$ 83.21	\$ 83.21	\$ 83.21	\$ 83.21	\$ 332.84

4	N-8452	Automóviles	MONTERO METAL / JEEP RUSTICO	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
5	N-15283	Automóviles	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
6	N-16780	Automóviles	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
7	N-16789	Automóviles	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
8	N-13642	Automóviles	FEROZA DX	\$ 53.58	\$ 53.58	\$ 53.58	\$ 53.58	\$ 214.31
9	N-10309	Automóviles	LAND CRUISER	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 165.20
10	N-13684	Automóviles	COROLLA TERCEL	\$ 34.40	\$ 34.40	\$ 34.40	\$ 34.40	\$ 137.62
11	N-16639	Automóviles	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
12	N-13643	Automóviles	FEROZA DX	\$ 53.58	\$ 53.58	\$ 53.58	\$ 53.58	\$ 214.31
13	N-16798	Automóviles	LAND CRUISER / JEEP RUSTICO	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
14	N-5014	Automóviles	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
15	N-17649	Automóviles	JIMMY 1.3 VJX / JEEP RUSTICO	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
16	N-12271	Automóviles	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
17	N-9239	Automóviles	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
18	N-12889	Automóviles	PICANTO LX	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 132.50
19	N-2840	Automóviles	SENTRA EX SAL	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 151.58
20	N-2868	Automóviles	SENTRA EX SAL	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 151.58
21	N-2769	Automóviles	SENTRA EX SAL	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 37.90	\$ 151.58
22	N-3870	Automóviles	I-10 GLS	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 132.50
23	N-8639	Automóviles	GETZ GL	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 132.50
24	N-2936	Automóviles	JIMNY JLX	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
25	N-2917	Automóviles	JIMNY JLX	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
26	N-2944	Automóviles	JIMNY JLX	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
27	N-14284	Automóviles	SANTA FE GLS	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 33.12	\$ 132.50
28	N-4749	Automóviles	TROOPER	\$ 60.00	\$ 60.00	\$ 60.00	\$ 60.00	\$ 239.98
29	N-5273	Automóviles	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
30	N-8830	Automóviles	NATIVA	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
31	N-5214	Automóviles	JIMNY	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
32	N-4416	Automóviles	LAND CRUISER	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 41.30	\$ 165.20

33	N-3172	Automóviles	SAMURAI	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 34.16	\$ 136.66
34	N-13759	Automóviles	LAND CRUISER	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
	34	Automóviles		\$ 1,513.01	\$ 1,513.01	\$ 1,513.01	\$ 1,513.01	\$ 6,052.03
CAMIONES MATAZANO-SOYAPANGO								
35	N-3606	Camiones	CAMIÓN	\$ 279.05	\$ 279.05	\$ 279.05	\$ 279.05	\$ 1,116.18
36	N-2956	Camiones	FSR33L-02	\$ 279.05	\$ 279.05	\$ 279.05	\$ 279.05	\$ 1,116.18
37	N-8819	Camiones	K2700	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 102.49	\$ 409.96
	3			\$ 660.58	\$ 660.58	\$ 660.58	\$ 660.58	\$ 2,642.32
MICROBUSES MATAZANO-SOYAPANGO								
38	N-17106	Microbús	PARTNER 170C	\$ 92.49	\$ 92.49	\$ 92.49	\$ 92.49	\$ 369.96
	1	Microbús		\$ 92.49	\$ 92.49	\$ 92.49	\$ 92.49	\$ 369.96
PICK UPS MATAZANO-SOYAPANGO								
41	N-5238	Pick-up	HILUX 4X4 DOBLE CABINA	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
42	N-10498	Pick-up	PICK UP	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
43	N-3959	Pick-up	HILUX	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
44	N-2592	Pick-up	PICK UP	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 240.81
45	N-13600	Pick-up	HI LUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
46	N-11928	Pick-up	PICK UP	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
47	N-13907	Pick-up	HI LUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
48	N-11400	Pick-up	HILUX	\$ 38.30	\$ 38.30	\$ 38.30	\$ 38.30	\$ 153.21
49	N-13791	Pick-up	HI LUX 4 X 4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
50	N-13714	Pick-up	HILUX	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
51	N-5823	Pick-up	HILUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
52	N-5821	Pick-up	HILUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
53	N-17644	Pick-up	B2500 4X4	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
54	N-17667	Pick-up	B2500 LONG 4X	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
55	N-10931	Pick-up	B2500 4X4	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
56	N-13497	Pick-up	TFR54-005 / CABINA SENCILLA	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 240.81
57	N-11054	Pick-up	4X4	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
58	N-11062	Pick-up	FRONTIER N/D	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
59	N-16786	Pick-up	L2004X4DC	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
60	N-16663	Pick-up	HILUX 4 X 4 DOBLE CABINA	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
61	N-10809	Pick-up	4 X 4	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 240.81
62	N-10807	Pick-up	4 X 4 DOBLE CABINA	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 60.20	\$ 240.81

63	N-12072	Pick-up	HILUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
64	N-15384	Pick-up	HILUX 4X4 DOBLE CABINA	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
65	N-12395	Pick-up	HI-LUX 4 X 4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
66	N-15392	Pick-up	4X4 HILUX 28	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
67	N-12206	Pick-up	HI LUX 2.8D	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
68	N-15382	Pick-up	HILUX 4 X 4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
69	N-15390	Pick-up	HILUX 4X4 DOBLE CABINA	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
70	N-15414	Pick-up	HI LUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
71	N-9335	Pick-up	HILUX 4 X 4 DO BLE CABINA 2.8D	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
72	N-15017	Pick-up	HILUX 4 X 4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
73	N-10839	Pick-up	HILUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
74	N-15416	Pick-up	HI LUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
75	N-16659	Pick-up	B-2500 4 X 4 DOBLE CABINA	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
76	N-15415	Pick-up	HI LUX 4X4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
77	N-16275	Pick-up	B2900 DC4X4 ST D	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 243.64
78	N-15890	Pick-up	HI-LUX 4 X 4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
79	N-15848	Pick-up	B2900 CL 4X4	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 243.64
80	N-15850	Pick-up	B2500 CL 4X2	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
81	N-12285	Pick-up	HI LUX	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
82	N-16281	Pick-up	B2900 CL 4X4	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 243.64
83	N-16696	Pick-up	Frontier4X4	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
84	N-16593	Pick-up	HILUX 4 X 4 CABINA SENCILLA	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
85	N-10493	Pick-up	HI LUX 4 X 4	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
86	N-16700	Pick-up	FRONTIER 4 X 4	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
87	N-16697	Pick-up	4X4	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
88	N-17005	Pick-up	DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
89	N-17003	Pick-up	4X2	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
90	N-17472	Pick-up	B29004X4	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 243.64
91	N-17107	Pick-up	B2900 DOBLE C.	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 243.64
92	N-2750	Pick-up	L200 4X4 DC	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
93	N-17680	Pick-up	4X2	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
94	N-2872	Pick-up	L200 4X4 DC	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
95	N-2796	Pick-up	L200 4X2 DC	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
96	N-2793	Pick-up	L200 4X4 DC	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
97	N-2798	Pick-up	L200 4X4 DC	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
98	N-2978	Pick-up	B2900 4X4	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 243.64
99	N-17921	Pick-up	B2900 4 X 4	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 243.64
100	N-17923	Pick-up	B2900 4 X 4	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 243.64

101	N-17925	Pick-up	B-2900 4 X 4 DOBLE CABINA	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 243.64
102	N-20770	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
103	N-13945	Pick-up	BT-50 CL 4X2	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
104	N-13723	Pick-up	FRONTIER 4*4 DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
105	N-11707	Pick-up	FRONTIER 4 X 2 DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
106	N-11705	Pick-up	FRONTIER 4 X 2	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
107	N-11732	Pick-up	L200	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
108	N-2764	Pick-up	FRONTIER 4X4	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
109	N-2768	Pick-up	FRONTIER 4X4	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
110	N-2533	Pick-up	BT-50 4X4 DOBLE CABINA	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
111	N-2845	Pick-up	4X2 DX	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
112	N-13722	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
113	N-2640	Pick-up	MAZDA	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
114	N-5419	Pick-up	BAODIAN	\$ 65.08	\$ 65.08	\$ 65.08	\$ 65.08	\$ 260.33
115	N-2766	Pick-up	FRONTIER 4X4 CABINA SENCILLA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
116	N-2543	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
117	N-4901	Pick-up	L2000 4X2	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
118	N-4790	Pick-up	L2000 4X2	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
119	N-5572	Pick-up	L200	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 58.33	\$ 233.33
120	N-5889	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
121	N-5955	Pick-up	FRONTIER DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
122	N-5950	Pick-up	FRONTIER DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
123	N-10492	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
124	N-5956	Pick-up	FRONTIER DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
125	N-5952	Pick-up	FRONTIER DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
126	N-5977	Pick-up	BT-50 4X4 DOBLE CABINA	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
127	N-5964	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
128	N-5965	Pick-up	BT-50 4X4 DOBLE CABINA	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
129	N-5847	Pick-up	BT-50 4X4	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
130	N-5896	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
131	N-7621	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77

132	N-7622	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
133	N-2983	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
134	N-2586	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
135	N-7594	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
136	N-7451	Pick-up	BT 50 4X2	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
137	N-7609	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
138	N-2981	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
139	N-7629	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
140	N-7612	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
141	N-7608	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
142	N-7630	Pick-up	FRONTIER 4X4 DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
143	N-7624	Pick-up	FRONTIER 4X4 DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
144	N-7607	Pick-up	FRONTIER 4X4 DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
145	N-7614	Pick-up	FRONTIER 4X4 DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
146	N-7596	Pick-up	FRONTIER 4X4 DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
147	N-2980	Pick-up	FRONTIER 4X4 DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
148	N-7616	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
149	N-2663	Pick-up	FRONTIER 4X4 DOBLE CABINA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
150	N-2485	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
151	N-13347	Pick-up	FRONTIER 4X4 CABINA SENCILLA	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
152	N-7466	Pick-up	BT-50 4X2	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
153	N-7600	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
154	N-2974	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
155	N-2529	X	BT50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
156	N-5420	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
157	N-6958	Pick-up	FRONTIER	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
158	N-6929	Pick-up	FRONTIER	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
159	N-8156	Pick-up	BT 50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
160	N-6883	Pick-up	FRONTIER	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
161	N-8158	Pick-up	BT50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
162	N-6924	Pick-up	FRONTIER	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
163	N-8159	Pick-up	BT50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
164	N-6964	Pick-up	FRONTIER	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
165	N-6940	Pick-up	FRONTIER	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
166	N-11529	Pick-up	FRONTIER	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 58.83	\$ 235.33
167	N-9825	Pick-up	BT-50	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 42.55	\$ 170.20
168	N-4783	Pick-up	B2900	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 60.91	\$ 243.64

169	N-7595	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
170	N-16592	Pick-up	HILUX	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 48.15	\$ 192.60
171	N-17004	Pick-up	FRONTIER	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
172	N-17115	Pick-up	FRONTIER 4*4	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 53.19	\$ 212.77
	132	Pick-ups		\$ 6,806.83	\$ 6,806.83	\$ 6,806.83	\$ 6,806.83	\$ 27,227.31
SUB TOTAL VEHÍCULOS MATAZANO-SOYAPANGO								\$ 36,291.63
TOTAL MAG-SEDE Y MATAZANO-SOYAPANGO							\$	71,077.67

El servicio de mantenimiento preventivo y correctivo objeto del presente contrato, será prestado de conformidad a la oferta presentada por LA CONTRATISTA y de acuerdo a lo establecido en la cláusula IV–FORMA Y PLAZO DE ENTREGA Y RECEPCIÓN, del presente contrato. A efecto de garantizar el cumplimiento del objeto del presente contrato, “EL MAG” podrá realizar todas las gestiones de control en los aspectos material, técnico, financiero, legal y contable, que razonablemente considere necesarios a efecto de salvaguardar los intereses que persigue. II. **PRECIO Y FORMA DE PAGO.** El precio total del presente contrato es por la cantidad de **SETENTA Y UN MIL SETENTA Y SIETE DÓLARES CON SESENTA Y SIETE CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US\$ 71,077.67)**, monto que incluye el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA). Que la cantidad máxima a gastar en concepto de mantenimiento correctivo para los automóviles, camiones, microbuses y pick ups, antes detallados, será proporcionado de acuerdo a las necesidades que se reporten siempre y cuando el Administrador de Contrato apruebe el respectivo presupuesto, según lo establecido en los términos de referencia, numeral 43 literal b de las bases de licitación, hasta por el monto de **DOSCIENTOS NOVENTA Y OCHO MIL NOVECIENTOS VEINTIDÓS DÓLARES CON TREINTA Y TRES CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US\$ 298,922.33)**. El pago del servicio de mantenimiento preventivo y correctivo se realizará de manera parcial, mediante cuotas que deberán ser gestionadas por LA CONTRATISTA a la finalización de cada uno de los meses comprendidos en el plazo de vigencia del presente contrato. EL MAG pagará a LA CONTRATISTA el precio del servicio de mantenimiento preventivo y correctivo de automóviles, camiones, microbuses y pick ups, en un lapso de treinta días posteriores al recibo de los Comprobantes de Crédito Fiscal a nombre de **PAGADURÍA AUXILIAR FONDO DE ACTIVIDADES ESPECIALES DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE SANIDAD VEGETAL Y ANIMAL** y las actas de recepción respectivas, documentación que deberá contar con la aprobación de los administradores del contrato haciendo constar que recibieron a satisfacción el servicio, pago que se efectuará siempre y cuando la Dirección General de Tesorería del Ministerio de Hacienda haya hecho la transferencia correspondiente. Los pagos serán realizados mediante el Sistema de Cuenta Única del Tesoro Público por la Dirección General de Tesorería del Ministerio de Hacienda, a la cuenta corriente del Banco [REDACTED] número [REDACTED]

[REDACTED], cuyo titular es LA CONTRATISTA, y designada por está de conformidad a lo establecido en los artículos sesenta, sesenta y uno, sesenta y dos, sesenta tres y setenta de la Ley Orgánica de Administración Financiera del Estado y artículos setenta y cinco y setenta y seis de su Reglamento. Por ser la Dirección solicitante agente de retención, de dicho pago se retendrá el uno por ciento en concepto de anticipo del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA), según Resolución emitida por el Ministerio de Hacienda. **III. VIGENCIA DEL CONTRATO Y DE PRESTACIÓN DEL SERVICIO.** La vigencia del presente contrato será a partir de la fecha de su suscripción hasta el treinta y uno de diciembre del año dos mil veintidós, y los servicios serán prestados a partir de uno de enero al treinta y uno de diciembre del año dos mil veintidós. Se podrá prorrogar el plazo de conformidad con la LACAP y su Reglamento. **IV. FORMA Y PLAZO DE ENTREGA Y RECEPCIÓN.** De conformidad con el artículo cuarenta y cuatro letra j) de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, su Reglamento, las bases de licitación, la oferta presentada por LA CONTRATISTA de fecha seis de diciembre del año dos mil veintiuno, el servicio objeto del presente contrato será proporcionado en las tres zonas geográficas (central, oriental y occidental) en los talleres que LA CONTRATISTA ha indicado en su oferta y de acuerdo a los requerimientos de los Administradores del Contrato. La recepción se efectuará siempre que se cumpla con las condiciones pactadas y de conformidad con lo ofertado y a lo establecido en el artículo ciento veintiuno de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública. **V. OBLIGACIONES DE EL MAG.** EL MAG deberá hacer el pago de los servicios detallados en la cláusula I, de este contrato a través de recursos provenientes del Fondo de Actividades Especiales de la Dirección General de Sanidad Vegetal y Animal (DGSVA). **VI.- ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.** El Titular del MAG, mediante Acuerdo Ejecutivo en el Ramo de Agricultura y Ganadería, nombró como Administradores del contrato al licenciado Gustavo Alberto Torres Hernández, Coordinador del Área de Transporte, y al señor Jorge Alberto González Perla, Responsable del Área de Transporte El Matazano. Serán funciones de los administradores del contrato: a) Ser los representantes de EL MAG en el desarrollo y ejecución del contrato; b) Dar seguimiento a la ejecución de este contrato, y efectuar directamente los reclamos por escrito a “LA CONTRATISTA” en caso de incumplimiento; c) Hacer reportes de cualquier deficiencia en el desarrollo del contrato y remitir cuando corresponda, al Titular a través de la Oficina de Adquisiciones y Contrataciones Institucional del MAG, el respectivo informe para los efectos de imposición de multa, conforme a lo establecido en los Arts. 160 de la LACAP y 80 del RELACAP; d) Emitir dictamen sobre la procedencia o no, de cualquier modificación o prórroga al contrato, en caso de ser procedente, deberá realizar la gestión respectiva, ante la OACI/MAG, previo al vencimiento del plazo, proporcionando toda la documentación de respaldo necesaria para su tramitación; e) La elaboración de las Actas de Recepción

respectivas, conforme a lo establecido en el Art. 77 del RELACAP; f) Remitir a la OACI Copia del Acta de Recepción tres días hábiles posteriores a la recepción de los servicios; g) Evaluar el desempeño de LA CONTRATISTA, mediante el formulario respectivo, en un plazo máximo de ocho días hábiles a la emisión del acta de recepción total o definitiva, evaluación que deberá ser enviada a la OACI en un tiempo máximo de dos días hábiles posteriores a la fecha de la evaluación; h) Informar a la OACI sobre el vencimiento de las garantías, en un período no mayor de ocho días hábiles posteriores a su vencimiento, a fin de que ésta Oficina proceda a su devolución conforme al Art.82- BIS literal “h” de la LACAP; i) Remitir Copia a la OACI de toda gestión que realicen en el ejercicio de sus funciones como Administradores de Contrato conforme al Art. 42 Inc.3 del RELACAP; j) Cumplir con cualquier otra función que les corresponda de acuerdo al contrato y demás documentos contractuales o que les sean asignadas por “EL MAG”, así como también con las demás funciones establecidas en los Artículos 19, 82-Bis y 122 de la LACAP, 74, 75 Inc.2, 81 del RELACAP, y demás disposiciones aplicables de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, su Reglamento y Manual de procedimientos para el ciclo de Gestión de Adquisiciones y Contrataciones de las Instituciones de la Administración Pública.

VII. CESIÓN. Queda expresamente prohibido a “LA CONTRATISTA”, traspasar o ceder a cualquier título los derechos y obligaciones que emanan del presente contrato. La trasgresión de esta disposición dará lugar a la caducidad del contrato.

VIII. GARANTÍA. Para garantizar el cumplimiento de las obligaciones emanadas del presente contrato “LA CONTRATISTA”, se obliga a presentar a “EL CONTRATANTE” en un plazo no mayor diez días hábiles, contados a partir de la fecha en que reciba copia del presente contrato debidamente legalizado, una **GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO** por un valor de **SIETE MIL CIENTO SIETE DÓLARES CON SETENTA Y SIETE CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US\$ 7,107.77)** equivalente al diez por ciento del valor total del contrato. Emitida a favor del Ministerio de Agricultura y Ganadería, por un banco, compañía de seguros o sociedad afianzadora debidamente autorizados por la Superintendencia del Sistema Financiero para operar en El Salvador, la cual deberá tener una vigencia que exceda de NOVENTA DÍAS el plazo de vigencia del contrato contados a partir de la fecha de suscripción del presente contrato; si no se presentare tal garantía en el plazo establecido se tendrá por caducado el presente contrato y se entenderá que “LA CONTRATISTA” ha desistido de su oferta. Sin detrimento de la acción que el compete a EL MAG, para reclamar los daños y perjuicios resultantes. Esta garantía será devuelta a “LA CONTRATISTA” una vez que haya concluido el plazo de vigencia y no exista reclamo alguno por parte de EL CONTRATANTE. Cualquier ampliación del plazo o valor del contrato, causará igual efecto en la obligación de presentar garantía;

IX. INCUMPLIMIENTO. En caso de mora de “LA CONTRATISTA” en el cumplimiento de las obligaciones emanadas del presente contrato se aplicarán las multas establecidas en

el artículo ochenta y cinco de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública. **X. CADUCIDAD.** Además de las causas de caducidad establecidas en el artículo noventa y cuatro de la LACAP y en otras leyes vigentes, serán causales de caducidad y “EL CONTRATANTE” podrá dar por terminado el contrato, sin responsabilidad alguna de su parte, cuando “LA CONTRATISTA”: a) Preste servicios de inferior calidad o en diferentes condiciones de lo ofertado; y b) Traspase o ceda a cualquier título los derechos y obligaciones que emanan del presente contrato. **XI. PLAZO DE RECLAMOS.** A partir de la recepción formal de los servicios objeto de este contrato, EL MAG tendrá un plazo de diez días hábiles para efectuar cualquier reclamo relacionado con el servicio. “LA CONTRATISTA” deberá solventar el reclamo a satisfacción del MAG dentro del plazo establecido en la nota de reclamo. Si LA CONTRATISTA no subsana los defectos comprobados se tendrá por incumplido el contrato y se le hará efectiva la garantía de cumplimiento de contrato, se procederá a la imposición de sanciones o en su caso se dará por caducado el contrato sin responsabilidad para EL MAG. Esta disposición no inhibe de reclamaciones que pudieren hacerse sobre la buena calidad del servicio. **XII. MODIFICACIONES, PRÓRROGAS Y PROHIBICIONES EN EL CONTRATO.** “EL MAG” podrá modificar el contrato en ejecución, de común acuerdo entre las partes, respecto al objeto, monto y plazo del mismo, siguiendo el procedimiento establecido en la LACAP. Para ello “EL MAG” autorizará la modificación mediante resolución razonada; la correspondiente Modificativa que se genere será firmada por “EL CONTRATANTE” y por “LA CONTRATISTA”, debiendo estar conforme a las condiciones establecidas en los artículos ochenta y tres A, ochenta y tres B de la LACAP, y artículo veintitrés literal “k” del RELACAP. Si en cualquier momento durante la ejecución del contrato “LA CONTRATISTA” encontrase impedimentos para la prestación del servicio, notificará con prontitud y por escrito al MAG, e indicará la naturaleza de la demora, sus causas y su posible duración, tan pronto como sea posible; después de recibir la notificación EL MAG, evaluará la situación y podrá prorrogar el plazo. En este caso, la prórroga se hará mediante Modificación al contrato, la cual será autorizada por EL MAG mediante resolución razonada; y la Modificativa será firmada por “EL CONTRATANTE” y por “LA CONTRATISTA”, de conformidad a lo establecido en los artículos ochenta y seis y noventa y dos inciso segundo de la LACAP, así como los artículos setenta y seis y ochenta y tres del RELACAP. El contrato podrá prorrogarse una sola vez, por un período igual o menor al pactado inicialmente, para lo cual deberá seguirse lo establecido en el artículo ochenta y tres de la LACAP, así como el artículo setenta y cinco del RELACAP; la prórroga será autorizada mediante resolución razonada por EL MAG; y será firmada por “EL CONTRATANTE” y por “LA CONTRATISTA”. **XIII. DOCUMENTOS CONTRACTUALES.** Forman parte integrante del presente contrato los siguientes documentos: a. Las bases del proceso de LICITACIÓN ABIERTA LA DR-CAFTA/ADA UE CA/TLC-CA-COREA No. 003/2022-MAG; b. Oferta de fecha seis de diciembre del año dos mil veintiuno; c. Resolución de Adjudicación; d. Garantía; e.

Resoluciones modificativas y otros documentos que emanaren del presente contrato. En caso de controversia entre estos documentos y el contrato, prevalecerá este último.

XIV. INTERPRETACIÓN DEL CONTRATO. De conformidad con el artículo ochenta y cuatro incisos primero y segundo de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública. “EL MAG” se reserva la facultad de interpretar el presente contrato de conformidad con la Constitución de la República, la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, demás legislación aplicable y los Principios Generales del Derecho Administrativo y de la forma que más convenga al interés público que se pretende satisfacer de forma directa o indirecta con la prestación del servicio objeto del presente instrumento, pudiendo en tal caso girar las instrucciones por escrito que al respecto considere convenientes. “LA CONTRATISTA” expresamente acepta tal disposición y se obliga a dar por estricto cumplimiento a las instrucciones que al respecto dicte “EL MAG” las cuales le serán comunicadas por medio del administrador del contrato.

XV. FUERZA MAYOR O CASO FORTUITO. Para los efectos de este contrato, “fuerza mayor o caso fortuito” significa un evento que escapa al control de una de las partes y el cual hace que el cumplimiento de las obligaciones contractuales de esa parte resulte imposible o impráctico en atención a las circunstancias. Esto incluye, pero no se limita a guerra, motines, disturbios civiles, terremoto, incendio, explosión, inundación u otras condiciones climáticas adversas, huelgas, cierres empresariales u otras acciones similares.

XVI. SOLUCIÓN DE CONFLICTOS. Cualquier conflicto que surja con motivo de la interpretación o ejecución del contrato, se resolverá en primer lugar por arreglo directo entre los contratantes, de conformidad al procedimiento establecido en la LACAP; intentado y agotado el arreglo directo entre los contratantes y si la disputa o controversia persistiere, se acudirá a los tribunales comunes.

XVII. TERMINACIÓN BILATERAL. Las partes contratantes podrán de conformidad en el artículo noventa y cinco de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, dar por terminada bilateralmente la relación jurídica que emana del presente contrato, debiendo en tal caso emitirse la resolución correspondiente y otorgarse el instrumento de resciliación en un plazo no mayor de ocho días hábiles de notificada tal resolución.

XVIII. CUMPLIMIENTO POR PARTE DE LA CONTRATISTA CON LA NORMATIVA QUE PROHÍBE EL TRABAJO INFANTIL Y PROTECCIÓN DE LA PERSONA ADOLESCENTE TRABAJADORA. Si durante la ejecución del contrato se comprobare por la Dirección General de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, incumplimiento por parte de “LA CONTRATISTA” a la normativa que prohíbe el trabajo infantil y de protección a la persona adolescente trabajadora, se deberá tramitar el procedimiento sancionatorio que dispone el artículo ciento sesenta de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública para determinar el cometimiento o no durante la ejecución del contrato de la conducta tipificada como causal de inhabilitación en el artículo ciento cincuenta y ocho, Romano V, literal

b) de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, relativa a la invocación de hechos falsos para obtener la adjudicación de la contratación. Se entenderá por comprobado el incumplimiento a la normativa por parte de la Dirección General de Inspección de Trabajo, si durante el trámite de re inspección se determina que hubo subsanación por haber cometido una infracción, o por el contrario se remitiere a procedimiento sancionatorio, y en este último caso deberá finalizar el procedimiento para conocer la resolución final. **XIX. DOMICILIO ESPECIAL.** Para los efectos jurisdiccionales de este contrato “Los Contratantes” señalan como domicilio especial la ciudad de Santa Tecla, departamento de La Libertad a la competencia de cuyos tribunales se someten. **XX. PENALIZACIONES CONTRACTUALES POR INCUMPLIMIENTO DE ASPECTOS TÉCNICOS.** EL MAG, de conformidad al artículo 23 letra J del Reglamento de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública y las bases de la licitación del presente proceso, penalizará a la contratista con la cantidad de CIENTO DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US\$ 100.00) por cada día de retraso del plazo establecido, en que LA CONTRATISTA se tarde en entregar al MAG, algún vehículo que haya ingresado al taller para el mantenimiento preventivo, cantidad que será descontada de cualquier cuota que EL MAG adeude a LA CONTRATISTA. **XXI. NOTIFICACIONES** Todas las notificaciones referentes a la ejecución de este contrato, serán válidas solamente cuando sean hechas por escrito a “EL MAG” a través de los administradores del contrato en las oficinas del Ministerio de Agricultura y Ganadería, ubicadas en Final Primera Avenida Norte y Trece Calle Oriente, Avenida Manuel Gallardo, Santa Tecla, departamento de La Libertad y a “LA CONTRATISTA” a través del señor Esteban Acevedo, en [REDACTED]. Así nos expresamos los otorgantes, quienes enterados y conscientes de los términos y efectos legales del presente contrato, por convenir así a los intereses de nuestros representados, ratificamos su contenido, en fe de lo cual firmamos, en la ciudad de Santa Tecla, departamento de la Libertad, a los veintitrés días del mes de diciembre del año dos mil veintiuno.

DAVID JOSUÉ MARTÍNEZ PANAMEÑO
MINISTERIO DE AGRICULTURA Y GANADERÍA
“EL CONTRATANTE”

LUIS ENRIQUE SIMO TROYA
IMPRESA TALLERES, S.A. DE C.V.
“LA CONTRATISTA”

Versión Pública de información confidencial Art. 30 LAIPD La información suprimida es de carácter confidencial conforme a los artículos 6 letra “a” y 24 letra “c” de la Ley del Acceso a la Información Pública

